

# El Valladolid empata con el Español

LOS MEJORES APLAUSOS DE SARRIA, PARA EL EQUIPO CASTELLANO  
Desastrosa actuación de Gómez Arribas

## Castilla DEPORTIVA

Núm. 56 — Suplemento de "LIBERTAD" — 6 de enero de 1958

### Coque pretende volver al Valladolid

Mañana mismo, la Directiva estudiará la propuesta

LA SITUACION DEL CLUB NO PERMITE OPERACIONES ARRIESGADAS

Este fue EL MEJOR ARANA

PRESENTADO POR EL BOMBON LA CONFITERIA DE MODA

Que presenta el mejor surtido en artículos para Navidad.

Cestas, turrone, angulas y gran variedad de tartas, incluso heladas, y bombones helados.

Queipo de Llano, 11  
Teléfono 2143

Durante la semana anterior han venido circulando insistentemente una serie de rumores sobre el Real Valladolid y su exjugador Gerardo Coque. A nosotros, con carácter oficioso, nos adelantaron que el Presidente del Valladolid y el destacado jugador tendrían una conversación para decidir la cuestión y que de tal entrevista dependía el porvenir futbolístico de Coque.

Con tales datos nosotros hemos indagado sobre el particular en fuentes autorizadas. Y lo único que podemos dar con carácter oficial es que, en efectos, el martes tratará la Directiva de nuevo el asunto Coque. Eso es todo.



que se le exige (a estas alturas) un examen, un periodo de prueba previo; mas de parte de la Directiva está el cúmulo de circunstancias que hacen que éste no sea un fichaje normal. Y a nosotros se nos antoja que si Gerardo Coque está decidido a volver a ser el que fue no encontrará otra oportunidad más idónea que la que el Valladolid le ofrece, sin que esto quiera decir que nosotros estimemos más razonable una actitud que la otra. Nuestra intención aquí se reduce a exponer cómo está la cuestión, sin entrar ni salir en la misma. Este es un pleito que muy bien puede considerarse de familia y en tales asuntos la prudencia siempre aconsejó mantenerse al margen... por si las moscas.

obrar a la Directiva, que no se verá agobiada a la hora de decidir. El problema para el jugador hoy que reconocer que es delicado, ya

#### OPINION DE BERKESY

### Badenes, el delantero español más peligroso

Juega con los dos pies y su cabeza es de oro

Barcelona, 5.—(Servicio especial). Esta noche, en presencia de numerosos aficionados y del enviado especial del Göteborg, que jugará el próximo miércoles en Sarriá, el entrenador españolista, señor Berkesy, se ha ratificado en el juicio que le mereció Badenes y el Real Valladolid, que esta tarde ha empatado en Barcelona.

—¿Qué opinión le merece Badenes, después de verlo en casa?

—Desde hace unos seis años vengo considerando a Badenes como el delantero centro más peligroso que existe en España. Ve siempre la puerta, chuta muy bien con los dos pies y tiene una cabeza de oro para los remates.

—Sabía que un día u otro tendría que salir a flote este equipo de Valladolid, por lo que ya conocía del primer encuentro del Campeonato de Liga. Tenía gente nueva y capaz; pero la defensa está muy robustecida y Saso es un "goal-keeper" maravilloso.

—¿Le ha visto así esta tarde?

—Era distinto su juego hoy, porque no tenía a quien dirigirse concretamente en parte del segundo tiempo; pero dos tiros que hicieron flaquear a Vicente confirman lo que yo digo.



Momento de producirse el gol vallisoletano, pese a la estirada del meta Vicente. (Telefoto Cifra Gráfica).

### El Valladolid, un equipo de campanillas

Barcelona, 5.—(Crónica especial. — No, señores, el Español no acaba de satisfacer a sus seguidores porque no termina de cuajar en el conjunto que se esperaba.

El Valladolid le arrancó, merecidamente, otro punto de Sarriá, el cuarto en lo que va de temporada, siguiendo las huellas que anteriormente dejaron Celta, Valencia y Real Sociedad. Diremos que el empate lo mereció el Valladolid, como apuntamos, pero no hubiese llegado a pesar de todo, sin una estupida mano de Argiles en el área pequeña, cuyo penalty transformó el genial Badenes, imparablemente, en gol.

#### Un cuadro de campanillas

El Español se volvió a presentar terriblemente blanco en el ataque, defecto ya crónico; pero, esta vez más agravado, porque sus líneas de cobertura, habitualmente firmes, debilitaron más de la cuenta. Enfrente había un Valladolid, sin potencia profundizadora, si salvamos unos maravillosos remates de Badenes, pero excelentemente conjuntado, impecable físicamente, codicioso, batallador, incansable y ordenando el juego como un auténtico cuadro de campanillas.

Si nos atenemos a los lances sencillos del match, quizá pudiera hallarse argumento para escribir que el Español hizo méritos para ganar los dos puntos. Sin embargo, ha de aceptarse que a lo largo de los noventa minutos, el Valladolid fue un equipo más hecho, con mejor y más brillante fútbol, y por eso la igualdad final ha de ser considerada como buena, justa y lógica.

#### Un penalty protestado

Entre esos sencillos que hay que cargar en el haber de los blanquiazules, figuran un testarazo imponente de Lax, que dio en el larguero, y un lío terrible que hubo en la meta de Saso, donde el balón se negó a entrar, tras saltar "escupido" en una de sus enrevesadas piruetas por el tomo inte-

rior del transversal. Todo eso ocurrió en el primer tiempo y antes de que el señor Gómez Arribas señalase uno de los penaltys más arbitrarios e injustos —mucho parte del público lo protestó—, que se han señalado en Sarriá. Muchos aficionados se limitan a tranquilizar su conciencia diciendo que a fin de cuentas ese penalty no fué más que el saldo de una larga cuenta deficitaria, que en ese aspecto los colegados tienen contraria con el Español. Estando de acuerdo en que el Español no entra en la lista de los "todopoderosos", para quienes los árbitros tienen en ocasiones más complacencia que las debidas, hemos de decir que no puede ni debe admitirse ley más antidéportiva, que la de hacer pagar justos por pecadores.

El Valladolid fué un equipo noble y caballeroso, que no tiene que cargar sobre sus espaldas con la "banderilla negra" de un penalty, a todas luces sacado de la manga. Fue una pena, pero como los jueces de línea en este aspecto son "omnipotentes", a callar tocan. Otro gallo cantaría de tratarse de distintos clubs.

Y dejemos ya este capítulo, para volver a coger el hilo de la crónica.

#### Badenes, magnífico y colosal

Afirmaba que el Español no tuvo suerte en el primer tiempo, donde con un poco menos de adversidad, quizá hubiese "apuntillado" a su contrario. Después, en la segunda mitad, el Valladolid fué siempre a más, dominando ya el partido casi por entero, en tanto el Español, al ceder en su empuje, puso bien a las claras el desbarajuste técnico de su fútbol y los grandes huecos que en su formación existen.

Un partido, en el que los dos goles suben al marcador tras la estela de otros tantos penaltys, que no dicen o no parecen decir mucho en favor de los ataques respectivos. La del Español tracaese en toda la línea. Coll tuvo unos minutos realmente espléndidos, pero se esfumó rápidamente. También Torres brilló esporádicamente, como Sastre.

(Pasa a quinta página)



Desde que llegó de Baracaldo, Arana conquistó a la afición. Joven, "grande", fuerte y con entusiasmo, el muchacho que juega donde le digan desarticuló ayer a la delantera catalana en Sarriá como un defensa más y sirvió juego adelante como un medio de banda. Por eso fué el mejor y viene aquí a la sección de los grandes, con todos los honores.

### ARCAS, "COPADO" ENTRE LA DEFENSA



El delantero del Español, Arcas, a la disputa de un balón con la defensa vallisoletana. (Telefoto Cifra Gráfica.)

LA QUINIELA GANADORA, PRESENTADA POR SANTIAGO, 5 **SUMMUM** TELEF. 6752 VALLADOLID

Máquinas de escribir	4º y 2º DIVISION
JUNIOR 2.375 pesetas PORTABLE (A plazos, 200 ptas. al mes)	Valencia - Las Palmas ... 1
	Granada - B. Jgón ... 1
	Zoragoza - R. Sociedad ... 2
	Celta - Al. Bilibio ... 2
	Español - Valladolid ... X
	Sagülla - Barçelona ... 2
	At. Madrid - R. Gijón ... 1
	Oscasuna - R. Madrid ... 1
	Alcoyano - Extremadura ... 2
	Cádiz - B. Huelva ... 1
Córdoba - At. Ceuta ... 1	
Murcia - Hércules ... 1	
Málaga - Perce ... 1	
Badajoz - Levante ... 1	
Calculadoras MINERVA y EVEREST con cubicación	RESERVAS
	Tenerife - Elbans ... 1
	Alicante - Plus Ultra ... 2
Sumadoras eléctricas y manuales	

Básculas para el ramo de alimentación

REGALOS PRACTICOS DEL HOGAR

Armería y deportes

# LA LIGA EN NUMEROS

## ASI VAN LOS EQUIPOS

### PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pt.
BARCELONA	16	10	3	3	40	19	23 + 9
AT. MADRID	16	8	7	1	47	24	23 + 5
REAL MADRID	16	9	3	4	31	12	21 + 7
AT. BILBAO	16	8	3	5	31	25	19 + 3
ESPAÑOL	16	7	5	4	22	19	19 + 1
CELTA	16	7	4	5	31	26	18
OSASUNA	16	7	4	5	27	23	18
R. SOCIEDAD	16	5	6	5	23	22	16
VALENCIA	16	4	7	5	30	30	15 + 3
VALLADOLID	16	5	4	7	26	29	14 - 4
GRANADA	16	7	0	9	19	25	14 - 4
GIJON	16	4	4	8	25	31	12 - 2
ZARAGOZA	16	3	6	7	20	27	12 - 4
JAEN	16	5	2	9	17	33	12 - 4
LAS PALMAS	16	3	5	8	16	45	11 - 5
SEVILLA	16	2	5	9	18	32	9 - 2



### SEGUNDA DIVISION

#### GRUPO PRIMERO

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pt.
OVIEDO	16	10	3	3	33	10	23 + 7
SANTANDER	16	10	3	3	31	16	23 + 4
SABADELL	16	10	2	4	24	18	22 + 7
INDAUCHU	16	9	3	4	32	16	21 + 5
AVILES	16	7	4	5	29	22	18 + 2
ALAVES	16	7	3	6	22	19	17 + 1
RAYO VALLECANO	15	7	3	5	24	22	17
SESTAO	16	6	4	6	20	25	16
GERONA	16	6	4	6	19	28	16
TARRASA	16	6	2	8	20	27	14
BASCONIA	15	6	2	7	17	27	14 - 2
CORUNA	16	6	1	9	28	28	13 - 3
CONDAL	16	5	3	8	21	23	13 - 3
EIBAR	16	5	3	8	18	21	13 - 3
LEONESA	16	5	3	8	14	19	13 - 3
CAUDAL	16	5	2	9	12	19	12 - 4
FERROL	16	4	3	9	17	31	11 - 5
LA FELGUERA	16	3	4	9	17	27	10 - 6

#### GRUPO SEGUNDO

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pt.
CADIZ	16	9	2	5	31	28	20 + 4
MURCIA	15	8	3	4	28	22	19 + 5
EXTREMADURA	16	7	5	4	23	29	19 + 3
TENERIFE	15	8	2	5	36	18	18 - 2
PLUS ULTRA	16	5	8	3	22	20	18 + 2
JEREZ	16	7	3	6	29	20	17 + 3
BETIS	15	8	1	6	34	24	17 + 1
HERCULES	15	7	3	5	30	24	17 + 3
SAN FERNANDO	15	7	2	6	22	19	16
CORDOBA	16	6	3	7	29	31	15 - 1
CEUTA	16	6	3	7	21	25	15 - 1
ELDENSE	16	6	3	7	23	30	15 + 1
MALAGA	16	6	2	8	29	31	14 - 2
BADAJOS	14	5	4	5	19	22	14
LEVANTE	15	5	3	7	27	27	13
ALICANTE	16	5	2	9	24	32	12 - 4
HUELVA	16	4	4	8	17	30	12 - 2
ALCOYANO	16	4	1	11	25	36	9 - 9

VERMUT



LA MARCA MUNDIAL

## EL ADVERSARIO DE TURNO CLUB DEPORTIVO PLASENCIA



El Plasencia, actual líder del grupo decimotercero de Tercera División, que en la jornada del domingo fué el adversario de turno enfrentándose a nuestro fallecido Júpiter, el que venció por dos a cero. Son sus jugadores: Arriba y de izquierda a derecha: Ochoa, Leal Gario, Felipe, Padrón, V. Díaz y Zamora (portero suplente). Abajo: Vera, Cobos, Collar, Redondo y Aras.

## La próxima jornada

### PRIMERA DIVISION

Real Madrid - Granada.  
At. de Bilbao - At. de Madrid.  
Barcelona - Valencia.  
Las Palmas - Español.  
Real Jaén - Sevilla.  
Real Sociedad - Osasuna.  
Valladolid - Celta.  
Real Gijón - Zaragoza.

### SEGUNDA DIVISION

Grupo primero:  
Tarrasa - Indauchu.  
La Felguera - Coruña.  
Avilés - Sestao.  
Oviedo - Rayo Vallecano.  
Basconia - Condal.  
Eibar - Caudal.  
Santander - Gerona.  
Ferrol - Alavés.  
Leonesa - Sabadell.

Grupo segundo:  
Eldense - Alcoyano.  
Extremadura - Cádiz.  
R. Huérfano - Córdoba.  
At. Ceuta - Murcia.  
Hércules - Alicante.  
Plus Ultra - Málaga.  
Jerez - R. Betis.  
San Fernando - Badajoz.  
Levante - Tenerife.

### TERCERA DIVISION

#### GRUPO DECIMOTERCERO

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pt.
D. PLASENCIA	18	13	2	3	58	24	28 + 8
AT. ZAMORA	18	11	4	3	44	19	26 + 8
S. D. PONTERRADINA	18	13	0	5	34	20	26 + 8
BURGOS C. F.	18	11	2	5	54	21	24 + 6
BEJAR INDUSTRIAL	18	10	2	6	51	24	22 + 4
U. D. SALAMANCA	18	10	2	6	36	21	22 + 4
JUPITER LEONES	18	10	1	7	34	24	21 + 3
D. CACERENO	17	9	2	6	41	22	20 + 4
R. DELICIAS	18	8	3	7	37	46	19 + 1
D. CIUDAD RODRIGO	18	8	2	8	32	32	18 - 2
AT. PALENCIA	18	8	1	9	30	31	17 - 1
G. ARANDINA	18	7	2	9	34	36	16 - 2
ASTORGA C. F.	18	6	4	8	24	31	16 - 2
C. D. SAN PEDRO	17	7	1	9	23	36	15 - 3
VASCO HULLERA	17	6	2	9	25	33	14 - 2
D. JUVENTUD	19	5	4	10	25	31	14 - 2
D. BENAVENTE	18	6	0	12	27	54	12 - 4
D. JUVENIL	17	3	4	10	18	35	10 - 6
UNION CASTILLA	18	4	2	12	19	52	10 - 8
JUPITER (Valladolid)	17	1	4	12	12	46	6 - 12

## TROFEO "MARTINI"

PRIMERA DIVISION	SEGUNDA DIVISION
1.º At. de Madrid ..... 23 goles	1.º Oviedo ..... 28 goles
2.º Barcelona ..... 21 >	2.º Indauchu ..... 16 >

## LOS GOLEADORES

Agustín, en cabeza  
Detrás, Badenes,  
con 11 tantos

Los dos jugadores que encabezaban la tabla de goleadores han marcado en la jornada de ayer. Agustín lo hizo en dos ocasiones, mientras que Badenes sólo lo hizo en el penalti. De esta forma se deshace el empate a favor del madrileño.

Con 12 goles: Agustín (At. de Madrid).

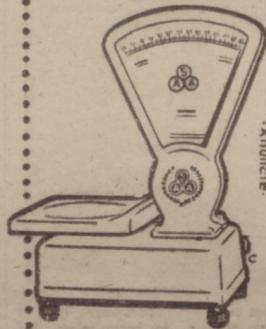
Con once: Badenes (Real Valladolid).

Con nueve: Di Stefano (Real Madrid), Tejada (Barcelona), Recardo (Valencia) y Rafa (At. de Madrid).

Con ocho: Rial (R. Madrid), Peiro (At. de Madrid), Sabido (Osasuna), Artoche (At. de Bilbao), Kubala, Martínez (Barcelona), Walter (Valencia) y Torres (Español).

Con siete: Miguel (At. de Madrid) y Murillo (Zaragoza).

## BALANZAS automáticas



FABRICADAS ARISO

QUE PODRA ADQUIRIR por 250 ptas AL MES

Venta EXCLUSIVA

## SUMMUMS SANTIAGO 5 - VALLADOLID

## NEUMATICOS MICHELIN GARAJE CARRION

Se vende motor Barreiros seis cilindros, en perfecto estado de funcionamiento. Razón: "Electra de Salamanca, S. A." Avenida del General Mola, 15. Teléfono 1800. Salamanca.

EDITORIAL, días de ayuno y abstinencia, recetas de cocina, consejos para las amas de casa. Todo esto lo encontrará en la AGENDA que la Sección Femenina ha publicado para 1958.

## RESULTADOS

### PRIMERA DIVISION

Valencia, 4; Las Palmas, 1. Granada, 2; R. Jaén, 0. Zaragoza, 1; R. Sociedad, 3. R. Celta, 0; At. Bilbao, 1. Español, 1; Valladolid, 1. Sevilla, 1; Barcelona, 2. At. Madrid, 3; R. Gijón, 2. Osasuna, 1; R. Madrid, 0.

### SEGUNDA DIVISION

Grupo primero Sabadell, 3; Tarrasa, 0. Indauchu, 3; La Felguera, 0. Coruña, 1; Avilés, 2. Sestao, 1; Oviedo, 1. Rayo Vallecano-Basconia (aplazado).

Grupo octavo Condal, 2; Eibar, 0. Caudal, 1; Santander, 1. Gerona, 0; Ferrol, 0. Alavés, 1; Leonesa, 2.

### Segundo grupo

Tenerife, 5; Eldense, 0. Alcoyano, 1; Extremadura, 2. Cádiz, 3; Huelva, 2. Córdoba, 4; At. Ceuta, 2. Murcia-Hércules (aplazado). Alicante, 1; Plus Ultra, 2. Málaga, 4; Jerez, 3. Badajoz-Levante (aplazado).

R. Béis-S. Fernando (aplazado). TERCERA DIVISION

### Grupo primero

Flavia-Santiago, aplazado. Ornes, 5; Gran Peña, 2. Ordnes, 3; Cambados, 1. Arosa, 1; Puenteareas, 2. Zeltia, 2; Arsenal, 1. Arenas-Lugo, aplazado.

### Grupo segundo

Juvenia, 2; Luarca, 2. Condal, 1; Siero, 3. San Martín, 2; U. Entrego, 4. Langreano, 3; Turón, 0. Titánico, 0; Calzada, 4. Marino, 2; Carballín, 3.

### Grupo tercero

Guecho, 1; Villosa, 1. Portugalete, 4; Deust, 0. Naval, 2; Padura, 1. Cultural, 0; Galdacano, 1. Vainasada, 4; Torrelavega, 0. Begoña, 2; Rayo Cantabria, 1. Baracaldo-Arenas (se juega hoy). Apurtearte, 1; Erandio, 2.

### Grupo cuarto

Tudelano, 3; Tolosa, 1. Anaitasuna, 5; Vitoria, 0. Azcoyen, 3; Beasain, 0. San Sebastián, 6; Calahorra, 1. Touring-Bigoibar, aplazado. Izarra, 2; Hernani, 1. Mirandes, 2; Real Unión, 1. Villafranca, 1; Logroñés, 1.

### Grupo quinto

Arenas-Caspe, aplazado. Tauste, 3; Egea, 2. Jaca, 0; Numancia, 1. Binefar, 0; Mequinena, 1. Utebo, 4; Monzón, 2. Triasu, 5; Barbastro, 5. Calatayud, 5; Sabiñánigo, 0. Fraga, 3; Gallur, 1. Teruel, 2; Amistad, 0.

### Grupo sexto

Europa, 7; Horta, 0. Adriánense, 3; Mercantil, 1. La Cava, 2; Amposta, 1. San Andrés, 1; Hospitalet, 1. Tortosa, 4; Manresa, 1. Badalona, 0; Mataró, 2. Olot, 3; Tarragona, 1. Sans, 5; Fabra Coats, 1. Lérida, 5; Puigregó, 0. Vich, 2; Artiguense, 0. Granollers, 4; San Martín, 2.

### Grupo séptimo

Rapitense, 1; Bañolas, 0. Igualada, 2; Manlleu, 0. San Celoni, 2; Gramanet, 2. Balaguer, 1; Figueras, 0. Reus, 0; Moncada, 1.

### Grupo octavo

Júpiter, 0; Pueblo Nuevo, 0. Mollet, 2; Guixols, 3. Saboyano, 2; Seo de Urgel, 2. Calella, 2; Vilafranca, 1. Sallent, 3; Agut, 2. Iberia, 0; Pueblo Seco, 0.

### Grupo noveno

Castellón, 3; Saguntino, 2. Olímpico, 1; Burriana, 0. Sagunto, 3; Alcira, 1. Mestalla-Castellonense, aplazado. Onda, 2; Burjassot, 1. Alberique, 1; Portuario, 2. Carcagente, 1; Catarroja, 2. Gandía, 2; Onteniente, 0. Acero, 0; Villarreal, 0.

### Grupo décimo

Orihuela, 2; Imperial, 1. Cieza, 0; Cartagena, 0. Lorca, 4; Thader, 0. Yeclano, 1; Novelda, 3. Hellín, 3; Albacete, 0. Almansa, 0; Elda, 1. Almoradí, 3; Aguilas, 0. Minera, 2; Villajoyosa, 1. Elche, 6; Callosa, 1.

### Grupo undécimo

Linares, 8; Ronda, 0. Ilturgi, 1; Trafalgar, 1. Ubeda, 5; Peñarroya, 1. Puente Genil, 2; Malagüeño, 1. Antequera-Martos, aplazado. Guadix, 2; Córdoba, 2. Almería-Lucentina, aplazado. R. Granada-Villa del Río, aplazado. Castro, 4; Mellilla, 1.

### Grupo duodécimo

Balompédica, 2; Puerto Real, 0. Portuense, 2; Lora, 1. Jerezano, 1; Utrera, 0. Imperio, 1; Hércules, 1. Valverdeña, 8; Gaditana, 0. La Palma-Coría, se juega hoy. Ayamonte-Arcos, aplazado. Marchena, 3; Algeciras, 1.

### Grupo decimotercero

Ciudad Rodrigo, 5; Benavente, 1. Cacereño-Europa, aplazado. Juvetud, 1; Salamanca, 1. Azcoyen, 3; Beasain, 0. San Sebastián, 6; Calahorra, 1. Touring-Bigoibar, aplazado. Izarra, 2; Hernani, 1. Mirandes, 2; Real Unión, 1. Villafranca, 1; Logroñés, 1.

### Grupo decimocuarto

Agromán, 3; Avila, 0. Getafe, 1; Carabanchel, 0. Emeritense, 4; Alcazar, 1. Guadalupe, 4; Segovia, 2. Toledo, 2; Calvo Sotelo, 0. Famsa, 1; Manzanares, 1. Vich, 2; Artiguense, 0. Aran juez, 2; Conquense, 1. Moral, 1; Don Benito, 0. Parque Móvil, 6; Leganés, 1. Manchego, 0; M. Metálicas, 0.

### Grupo decimoquinto

Juvenud, 1; Salamanca, 1. Juvenil-S. Pedro (aplazado). At. Palencia, 1; Arandina, 2. Astorga, 1; J. Leonés, 0. Béjar Ind., 2; Castilla, 0. Penferrerina, 2; At. Zamora, 0. V. Huilera, 3; Burgos, 1. Júpiter, 0; Plasencia, 1.

### Grupo decimosexto

C. Rodrigo, 5; Benavente, 1. Cacereño-R. Delicias, se juega hoy. Juvetud, 1; Salamanca, 1. Juvenil-S. Pedro (aplazado). At. Palencia, 1; Arandina, 2. Astorga, 1; J. Leonés, 0. Béjar Ind., 2; Castilla, 0. Penferrerina, 2; At. Zamora, 0. V. Huilera, 3; Burgos, 1. Júpiter, 0; Plasencia, 1.

### Grupo decimoséptimo

Agromán, 3; Avila, 0. Getafe, 1; Carabanchel, 0. Emeritense, 4; Alcazar, 1. Guadalupe, 4; Segovia, 2. Toledo, 2; Calvo Sotelo, 0. Famsa, 1; Manzanares, 1. Vich, 2; Artiguense, 0. Aran juez, 2; Conquense, 1. Moral, 1; Don Benito, 0. Parque Móvil, 6; Leganés, 1. Manchego, 0; M. Metálicas, 0.

Júpiter, 0; Pueblo Nuevo, 0. Mollet, 2; Guixols, 3. Saboyano, 2; Seo de Urgel, 2. Calella, 2; Vilafranca, 1. Sallent, 3; Agut, 2. Iberia, 0; Pueblo Seco, 0.

### Grupo octavo

Castellón, 3; Saguntino, 2. Olímpico, 1; Burriana, 0. Sagunto, 3; Alcira, 1. Mestalla-Castellonense, aplazado. Onda, 2; Burjassot, 1. Alberique, 1; Portuario, 2. Carcagente, 1; Catarroja, 2. Gandía, 2; Onteniente, 0. Acero, 0; Villarreal, 0.

### Grupo noveno

Castellón, 3; Saguntino, 2. Olímpico, 1; Burriana, 0. Sagunto, 3; Alcira, 1. Mestalla-Castellonense, aplazado. Onda, 2; Burjassot, 1. Alberique, 1; Portuario, 2. Carcagente, 1; Catarroja, 2. Gandía, 2; Onteniente, 0. Acero, 0; Villarreal, 0.

### Grupo décimo

Orihuela, 2; Imperial, 1. Cieza, 0; Cartagena, 0. Lorca, 4; Thader, 0. Yeclano, 1; Novelda, 3. Hellín, 3; Albacete, 0. Almansa, 0; Elda, 1. Almoradí, 3; Aguilas, 0. Minera, 2; Villajoyosa, 1. Elche, 6; Callosa, 1.

### Grupo undécimo

Linares, 8; Ronda, 0. Ilturgi, 1; Trafalgar, 1. Ubeda, 5; Peñarroya, 1. Puente Genil, 2; Malagüeño, 1. Antequera-Martos, aplazado. Guadix, 2; Córdoba, 2. Almería-Lucentina, aplazado. R. Granada-Villa del Río, aplazado. Castro, 4; Mellilla, 1.

### Grupo duodécimo

Balompédica, 2; Puerto Real, 0. Portuense, 2;

ASI ESTA LA I DIVISION

Difícil triunfo del Barcelona en Sevilla Jugó a la defensiva

Año nuevo, líder nuevo El Barcelona, cabeza, ha mordido a la cola

Gran partido del Gijón en Madrid El Atlético de Madrid, venció pero no convenció

Jugó a la defensiva

El Real Madrid, con sus cambios, sus disgustos interiores y su reciente baja forma, ayer perdió el liderato de Primera División en Pamplona. La jornada —ya lo anunciábamos— se ofrecía incierta para el pronóstico en todos los campos, pero todo el mundo esperaba más del equipo de Chamartín, curfida en cien combates de conjunción, dentro y fuera de España.

Para sustituir a este adalid "blanco" llega el Barcelona a estrenar la segunda vuelta del Campeonato de Liga, tras dos victorias conseguidas consecutivamente en Granada y Sevilla Año nuevo, líder nuevo. Junto a los catalanes, los madrileños del Metropolitano también se colocan delante de sus convecinos, pero sólo con cinco puntos positivos.

En la zona fronteriza con el peligro están afinados Las Palmas y Sevilla, y empatados a cuatro puntos negros, otros tantos equipos, por este orden: Valladolid, Zaragoza, Granada y Jaén.

VALENCIA-LAS PALMAS.—Por más que la Unión hiciera locuras en el primer tiempo para nivelar la lucha, el convencimiento de un gol en contra al comenzar el partido desilusionó bastante a quienes pretendían defenderse a fuerza de las heroicidades de su portero, Pepín. El marcador llegó a señalar un esperanzador dos-uno, y, sin embargo, el afán de abrir la defensa y lanzar yente adelante acabó en fustoso. El Valencia sigue avanzando en la tabla.

GRANADA-JAÉN.—A Los Cármenes se despidieron muchos aficionados de Jaén, la ciudad vecina, a ver si su equipo se desgraba de una vez, después de la derrota que había padecido el Granada el domingo último.

Si con "cerrojo" pudo salir Madrides ajosa del trance. El choque, en efecto, fué difícil, con triunfo final de los del Genal, que saltan dos lugares hacia arriba.

ZARAGOZA-REAL SOCIEDAD.—A cualquiera se le hubiera ocurrido abusar de la absurda euforia que atacó a algunos equipos después de una victoria grande. La Real Sociedad lo vio claro, y ahí está su buen éxito donde el Madrid perdió sin remisión todo una semana.

Lo grave para el Zaragoza comienza ahora, porque su afición ya perdona faltos que, a larga distancia, parecen poco "honrosos" en orden al precio, a los millones gastados en su equipo.

CELTA-AT. DE BILBAO.—Esperábamos el resultado adverso de Celta en razón de que si Pasarin, ni nadie, han podido todavía catalogar al Atlético de Bilbao de la presente temporada; y, ya conocimiento previo, la pretensión de una estrategia con sentido común era una quimera.

Los cambios de puesto habidos en los cambios durante el segundo tiempo equivalen a una rectificación de criterio. No llegó a tiempo el entrenador y el Celta perdió todo su "capital" de puntos positivos, alejándose de la cabeza, al sexto puesto.

ESPAÑOL-VALLADOLID.—Los vallisoletanos forzosamente tenían que luchar con un equipo cansado y confiado, sin razón, en alcanzar un resultado expresivo de superioridad.

El Valladolid no se resignó, como en ocasiones análogas, a jugar integramente a la defensiva, y si bien actuó ligeramente repligado, cerca del área enemiga estuvieron siempre al acecho los extremos y Bedones, a quien Berkesy había designado un vigilante: Abel.

Resumen: dominio alterno, emoción y dos penaltis, dos goles, uno para cada bando, con lo que los castellanos se van incorporando al centro de la clasificación.

SEVILLA-BARCELONA.—Los andaluces sacaron su equipo de juego y al calor de su público, muy apasionado esta vez, a los pocos minutos pusieron al Barcelona en un brete con un tiro de Arza, sin enjugar hasta momentos antes del descanso. En la segunda mitad hubo muchos tiros y, también, un gol del Barcelona que eran los dos puntos. Fué expulsado Hermes en un choque contra Campanal.

Con este resultado —la cabeza ha mordido la cola— el Sevilla pasa al último puesto... ¿hasta el domingo?

AT. DE MADRID-GIJÓN.—Partido de suerte para el Atlético, que no ha merecido ganar a los asturianos, con dominio total de éstos en el segundo tiempo. Herrera, lesionado, tuvo que retirarse del campo, después de actuar de "incógnito" en un extremo.

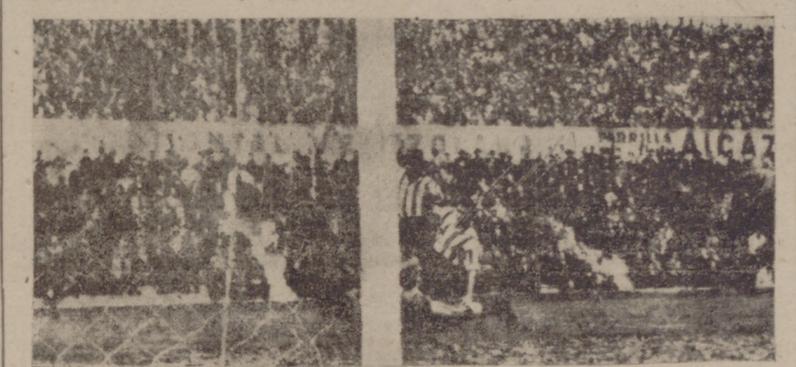
OSASUNA-MADRID.—Partido rabioso hasta el último minuto, con muchas incidencias enojosas, que culminaron en la presencia de un espontáneo en el "ruido" navarro para abofetear al árbitro González Echegarria, creador de escándalos.

El gol de la victoria, que lo quita al Madrid su honroso puesto, lo marcó Zárraga en su propia meta.

Esto dio de sí la jornada de ayer. Para la próxima son encuentros de mal pronóstico At. de Bilbao - At. de Madrid, Las Palmas-Español, Jaén-Sevilla, y casi todos los demás. No más que un partido de fácil resolución: el Madrid-Granada.

L. C.

Madrid.—Atlético de Madrid, 3; Gijón, 2. Casi lleno. Dirige el partido Azón, que cumplió. Gijón: Sión; Armendáriz, Altisent, Catorer; Bolinches, Pellicer; Antonín, Plá, Ortiz, Medina y Biempica. Atlético: Pazos; Verde, Herrera, Cobo; Péter, Rusiñol; Peiró, Rafa, Agustín, Chuzo y Garabal. El encuentro se inició bien pa-



Momento de producirse el primer gol favorable al Gijón.—(Foto Cifra Gráfica.)

ra el Atlético, ya que a los trece minutos de juego ya tenía dos goles en su haber. El primero marcado por Agustín a los diez minutos de juego, a centro de Peiró, y el segundo a los trece, se avanzó por la izquierda con fallo de Catorer y remate cortero de Rafa, que subió el gol a la casilla. Parecía que el partido no ofrecería ya dificultades para los propietarios del terreno, pero a partir del segundo gol, el Gijón, lejos de amilanzarse, se creció y pasó a ser el dueño del terreno, debido en parte a la eficiente brega de sus medios y al buen juego ligado de su ataque, donde destacaban los dos extremos. La superior rapidez y energía de los gijoneses traía en jaque a la zaga rojiblanca, que, además, al no contar con el debido apoyo de sus medios, se veía muy apurada para cortar los continuos ataques rivales. A los 19 minutos Biempica avanza por su banda, hurta a Verde, pasa muy seguramente a Antonín, que en rápido remate lleva el balón a la red. El Atlético falla continuamente y sus bombes, lentos en la concepción de la jugada, eran siempre superados por el Gijón. En esta fase de dominio gijonés llegó el tanto del empate, a los veintiseis minutos, con ocasión de un córner lanzado por Biempica, rematado al poste por Antonín, rechazado y recogido por Medina, que lo envía a la red. Los vasos atléticos se traguaban a base de jugadas individuales, especialmente por parte de Peiró, único atacante atlético que jugaba bien. Formidable tiro de Peiró lo desvía Sión a córner. A los treinta y siete minutos Peiró, en gran ju-

gada individual desde el centro del terreno, llega con el balón hasta el área, donde cedió a Agustín para que éste marcara el tercero. En el segundo tiempo y a los siete minutos Chuzo pasó a medio y Spsión al extremo, pero el cambio no alteró el juego atlético. Era los asturianos los que seguían mandando en el campo, y a los veinticinco minutos, en choque con Catorer, Herrera queda fuera de combate y se retira. El Atlético queda con diez jugadores y la superioridad numérica es mal aprovechada por el Gijón, que si bien dominó, no encontró el hueco para marcar el gol del empate. Hasta el final, embotellamiento del Atlético. El Atlético sacó seis córners,

ya que a los trece minutos, nuevas modificaciones en el Atlético, obligadas por lesión de Herrera, que pasó al extremo, Cobo a central y Rusiñol a lateral izquierdo. El dominio gijonés se acentúa. El Atlético se defiende como puede, achicando balones conti-

no y el Gijón, cinco, destacando por éste todos en general, pero los obligados por lesión de Herrera, medio y extremos hicieron un brillante encuentro. Sión hizo pases de gran mérito. En los locales, Peiró y Péter los mejores, en una tarde desahogada del conjunto.—A.F.I.F.

ZARAGOZA, 5.—Zaragoza, 1 Real Sociedad, 3. Arbitro Mosquera, deficiente. Comenzo mal el Zaragoza la segunda vuelta y no supo jugarle a la Real. Los locales acusaron apatía durante el transcurso del partido, viéndose algunos destellos de juego, que pronto se apagó ante la frialdad de los donostiarras. La Real jugó con coraje y virilidad, abusando algo del juego duro, pero sin brusquedades ni suciedades. No supo el equipo de casa contrarrestar la rapidez de los vasos que desarrollaron un juego sin tecnicismo, pero efectivo.

A los cinco minutos de juego. Paz pasa un balón a Segura, que lanza un fuerte tiro, de lejos, cogiendo desprevenido al portero y obtiene el primer gol. El tanto en frío desmorrala al Zaragoza y su juego se rebaja, mientras que la Real se crece. A los dos minutos del segundo tiempo, los vasos sorprenden al Zaragoza con otro nuevo gol, obra de Laguardia, Intenta el Zaragoza contrarrestar esta ventaja y se lanza al ataque, pero la defensa realista reforzada por sus medios impide el menor intento de escapada. A los 24, embarrullado avance local, con centro de Domingo, rechaza un

defensa forastero y va el balón a los pies de Murillo, que consigue el tanto del honor. El público anima al equipo que, por algunos minutos, se impone a su contrincante, pero pronto vuelven a dominar los donostiarras, que a los 33 minutos logran su tercer gol al escapar Paz por el ala izquierda y pasar a Segura, quien, desmarcado, obtiene el tanto. Hasta el final La Real ejerció un fuerte dominio. Destacaron por los visitantes Segura —su mejor hombre— y por el Zaragoza, Manolin.—A.F.I.F.

Valencia, 5.—Valencia, 4; Las Palmas, 1. Alineaciones: Saca el equipo canario y se produce un avance del Valencia, que a los dos minutos consigue su primer gol, por medio de Machado, a pase de Fuertes. Las Palmas, que ejerce una acción de vigilancia sobre Walter a cargo de Chelo, fiteja al ataque y realiza buenos

avances y combinaciones, y hay un remate de Vázquez que da en el palo. A los 17 minutos consiguen los canarios el tanto del empate, al pasar Macario a Vázquez, y este, desde casi el mismo córner, cruzar el balón, que llega a la red. Tiene el Valencia unos momentos de desánimo. A los 25, Walter, en jugada espectacular, marca el segundo gol valenciano. La jugada es largamente auxiliada, y el propio meta canario, Pepín, felicita al jugador brasileño. El partido continúa muy movido, con iniciativa valenciana, y a los 33 minutos llega el tercer gol, por medio de Machado, en jugada de toda la delantera. Se produce un incidente entre Segú y Fariñan y el árbitro los amonesta.

En la segunda parte el juego baja de calidad, siendo aburrido en muchas fases. Las Palmas juega ejerciendo una mayor vigilancia sobre Walter y Ricardo, los dos principales delanteros del Valencia. El equipo local, con tres goles a favor, no pone ya el mismo interés que en la primera parte. A los 22 minutos se produce el cuarto tanto, marcado por Ricardo en jugada creada por Walter y en la que falló Navarro. En los últimos ocho minutos se intensifica el dominio valenciano, siendo muy numerosos los remates a la puerta de Pepín. A los 41, un tiro de Segú es cortado con la mano por Chelo sin que el árbitro penalice al atacante.

El primer vermut del líder



—Eso no es nada. Lo del Sevilla solo ha sido un vermuth.

Sevilla, 5.—Sevilla, 1; Barcelona, 2. Alineaciones: Sevilla.—Busto; Romero, Campanal, Valero; Ruiz Sosa, Pepín; Antoniet, Arza, Pópilo; Loren y Liz. Barcelona.—Ramallets; Segarra, Blosca, Gracia; Vérges, Gensana, Hermes, Kubala, Martínez, Rivelles y Tejada. Arbitro, Novellas.

Inicia el juego el Sevilla con una serie de ataques que hacen que el Barcelona se repliegue. Liz lanza consecutivamente dos tiros que salen fuera rozando los palos. A los siete minutos, una excelente jugada de Antoniet y Arza permite a este último llevar el balón a la red, consiguiendo el gol sevillano de un gran cabeceo. En una reacción azuzante, Tejada lanza un balón que sale fuera por poco. Dos tiros durísimos de Arza tampoco tienen consecuencia. Los delanteros catalanes no se muestran tan prodigos en el disparo como los locales, aunque los tiros de éstos no cristalizan en goles. A los 35 minutos de juego Busto evita un gol tirándose a los pies de Hermes y Ramallets realiza una gran pasada a tiro de Liz. El Barcelona, que había tonado la iniciativa, recibe sus ataques, y a los 44 minutos, Tejada, en falta lanzada por el mismo, establece el empate a uno.

Reina gran nerviosismo en el campo y expectación en los gradas al iniciarse el segundo tiempo, cuyos minutos iniciales son de dominio local, tirando sucesivamente a puerta Loren y Pópilo. Ramallets detiene un gran disparo de Arza y todo el equipo catalán se dispone a la defensa, sin descuidar en ningún momento toda oportunidad de ataque. Por su parte, la extraordinaria concentración de jugadores barcelonistas en su área hacen muy difíciles las jugadas para los sevillanos. A los 20 minutos, Campanal, desde el centro del campo, lanza un gran tiro que Ramallets detiene en magnífica estrada. El árbitro, a los 28 minutos, expulsa a Hermes por agresión a Campanal. A los 37, una jugada de todo el ataque del Barcelona permite a Rivelles lanzar un tiro que es rechazado por el palo, pero que Kubala, definitivamente, lo envía a la red, marcando el gol que habría de ser el de la victoria.

Todo el Barcelona, ya de una manera definitiva, se repliega sobre su marco, sin que el Sevilla pueda contrarrestar la cerrada defensa que se le opone. En estos minutos se lesiona Gensana, que abandona el terreno. Por el Sevilla destacan Arza, Pepín y Loren. En el Barcelona, Ramallets, Segarra y Martínez. El árbitro, bien, con algunos errores de apreciación y falta de autoridad para cortar los brotes de juego duro, aunque sus decisiones no influyeron en el resultado.

Partido equilibrado en Balaidos Arteché marcó el único gol del encuentro

Vigo, 5.—Celta, 0; At. de Bilbaio, 1. Alineaciones: Celta: Padrón; Gausi, Villar, Seoane; Gutiérrez, Tomi, Olmedo, Moll, Mauro, Vigo y Apellida. Atlético: Carmelo; Orue, Sertucha, Canito, Mauri, Etxura; Oñaindia, Arteché, Uribe, Merodio y Echariz. Arbitro G. Fernández, con algunos errores, pero imparcial.

El primer tiempo fué de juego muy rápido, con peligros alertados para ambos partes, pero sin que los delanteros estuviesen acertados a la hora del disparo, siendo lo más destacable un tiro de Uribe a la media vuelta y un remate de Mauro a cuatro metros de la puerta que Carmelo envió a córner. En la segunda el Celta juega a favor del viento e impuso en los primeros momentos un dominio acentuado que se tradujo en varios córners. Carmelo se lució en un gran tiro de Vigo y a continuación es Padrón quien desvía a córner un gran disparo de Oñaindia. A los 31, en una incidencia de

la defensa local, Arteché se milltra salvando la entrada de Villar y de disparo por alto bate a Padrón, consiguiendo el que había de ser el tanto de la victoria. Hasta el final domina ya el Celta. Destacaron por los locales, Gausi y Villar, con algunas jugadas de Olmedo. En el Atlético el cuarteto defensivo y Madrid.—A.F.I.F.

El Granada venció al Jaén, su rival regional El partido fué de escasa calidad de juego

Granada, 5.—Granada, 2; Real Jaén, 0. Alineaciones: Granada: Candi; Vicente, Baena, González, Peláez, Larabettia, Ben Barek, Pérez, Mauri, Rius y Navarro. Jaén: Madrides, Estenaga, Ojiva, Eguquizza; Cerrillo, Bermúdez, Anohia, Mandi, Adalberto, Arregui y Peiró. Arbitro Marron, muy lento, apoyándose demasiado en sus jueces de línea.

El partido de la rivalidad regional ha sido de regular estilo técnico, ya que el Jaén, desde los primeros minutos impuso la táctica del cerrojo, errándose a la defensiva, y el Granada no pudo desarrollar juego de calidad, ya que encontraba dificultades tanto en el pase como en el remate. Sin embargo, a los 30 minutos los granadinos consiguieron su primer gol por medio de Pérez, en tiro logrado casi debajo del mismo palo.

En la segunda parte el juego tiene las mismas características; es decir, mayor dominio del Granada ante la cerrada defensa visitante. A los 21 Mauri marcó el segundo gol local al recoger un balón que se le escapó de las manos a Madrides. Después de este gol el Jaén modifica su sistema de juego, un poco más abierto con Ojiva de medio centro al ataque. A los 30 minutos tuvo que retirarse Arregui con la cara ensangrentada por efectos de un encontronazo con un defensa local.—A.F.I.F.

El Valencia venció claramente a Las Palmas

Valencia, 5.—Valencia, 4; Las Palmas, 1. Alineaciones: Saca el equipo canario y se produce un avance del Valencia, que a los dos minutos consigue su primer gol, por medio de Machado, a pase de Fuertes. Las Palmas, que ejerce una acción de vigilancia sobre Walter a cargo de Chelo, fiteja al ataque y realiza buenos

avances y combinaciones, y hay un remate de Vázquez que da en el palo. A los 17 minutos consiguen los canarios el tanto del empate, al pasar Macario a Vázquez, y este, desde casi el mismo córner, cruzar el balón, que llega a la red. Tiene el Valencia unos momentos de desánimo. A los 25, Walter, en jugada espectacular, marca el segundo gol valenciano. La jugada es largamente auxiliada, y el propio meta canario, Pepín, felicita al jugador brasileño. El partido continúa muy movido, con iniciativa valenciana, y a los 33 minutos llega el tercer gol, por medio de Machado, en jugada de toda la delantera. Se produce un incidente entre Segú y Fariñan y el árbitro los amonesta.

En la segunda parte el juego baja de calidad, siendo aburrido en muchas fases. Las Palmas juega ejerciendo una mayor vigilancia sobre Walter y Ricardo, los dos principales delanteros del Valencia. El equipo local, con tres goles a favor, no pone ya el mismo interés que en la primera parte. A los 22 minutos se produce el cuarto tanto, marcado por Ricardo en jugada creada por Walter y en la que falló Navarro. En los últimos ocho minutos se intensifica el dominio valenciano, siendo muy numerosos los remates a la puerta de Pepín. A los 41, un tiro de Segú es cortado con la mano por Chelo sin que el árbitro penalice al atacante.

COMPRE «Fotos»

PARTIDO ACCIDENTADO EN PAMPLONA El Osasuna, con mucho coraje, venció merecidamente al Madrid

Pamplona, 5.—Osasuna, 1; Madrid, 0. —Enorme expectación. Lleno completo. El árbitro, señor González Echegarria, protestado en los primeros cinco minutos, ha sido después bastante metódico y sin que puedan ponerse reparos.

Osasuna: Elizaguirre; Egaña, González, Zubiaurre; Marañón, Glaría; Areta, Alberto, Sabino, Gerdán, Recalde. Madrid: Alonso; Añeta, Santamaría, Marquitos; Santisteban, Zárraga; Joseño, Marsal, Di Stefano, Mateos, Gento. El árbitro advierte a los capitanes que no tolerará el juego violento.

Comienza el encuentro en medio de gran nerviosismo, que no permite a los jugadores controlar bien la pelota. El árbitro pita frecuentes faltas, y como el público estima que algunas de éstas del equipo local son imaginarias, el griterío es espantoso y se agitan en las localidades millares de pañuelos. El griterío se reproduce, poco después, al ser

castigado Egaña con una falta. Hay un espectador que trata de pegar al árbitro, siendo retirado. Entonces, el árbitro llama al delegado de campo, con el que cambia brevemente impresiones, y, mientras, el juego está parado. El barullo continúa de forma imponente. El árbitro llama entonces al capitán de la Policía Armada, con el que también habla. Por fin, el juego se reanuda, calmándose bastante los ánimos.

El Madrid ataca. Tiro de Di Stefano, que para bien Elizaguirre. Sigue el juego alterno, interviniendo Alonso en un buen disparo de Gerdán. Registramos una oportuna salida del meta local que, con el pie, desvía un balón cuando Mateos se disponía a tirar. Buenas combinaciones de Gento y Di Stefano, que corta la defensa. También el Osasuna ataca, teniendo que intervenir la defensa madrileña, sobre todo Marquitos, que salva momentos de peligro, y sin que ninguno de los equipos consiga marcar.

Reanudado el juego, ataca el Osasuna con gran coraje. A los dos minutos, Marañón recoge un balón, servido por Recalde al sacar un castigo, y, sobre la marcha, tira fuerte por el lado contrario al que se encontraba Alonso, llegando el balón a la red y marcándose el gol. Dos minutos después, avance del Madrid, y es Joseño quien tira fuerte a pase de Di Stefano, haciendo Elizaguirre una gran parada. El Madrid reacciona y presiona. Se lece Elizaguirre en disparos de Mateos, Gento y Santisteban. Los últimos minutos son de gran emoción, pues el Madrid busca afanosamente el empate, mientras los locales se repliegan haciendo una defensa cerradísima. En el último minuto, Di Stefano tira fuerte, saliendo la pelota fuera.

El Osasuna ha jugado con gran coraje y muy compenetrado, destacando la labor de Zubiaurre, que ha tenido su crejor tarde. En general, todo el equipo jugó bien.